

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII.—Número 5937

Suscripción	En la Isla, al mes . . .	Ptas. 2'00
	Resto de España . . .	> 5'00
	Extranjero, al año . . .	> 50'00

MAHÓN, LUNES 26 FEBRERO 1923

Redacción y Administración :
CALLE NUEVA.—Teléfono 166

Las responsabilidades civiles

Hay que depurarlas a toda costa

(De *El Progreso*)

Volvamos sobre el candente tema de las responsabilidades administrativas. Es de todo punto indispensable que el acuerdo tomado en el Consejo de ministros del sábado, de depurar el empleo dado a los fondos públicos y el uso que los Gobiernos anteriores han hecho de diversas autorizaciones concedidas por las Cortes, tenga efectividad.

No sólo hay planteado en España el problema de las responsabilidades derivadas del expediente Picasso, si no que también deben ser llamados a comparecer ante el tribunal de la opinión pública los responsables por tantos y tantos desastres administrativos como han venido ocurriendo en estos últimos años dentro del régimen que nos sojuzga.

El desastre de nuestra hacienda es de tanta gravedad como el desastre de Annual.

El Partido Radical tomará también por su cuenta esta campaña de justicia, e impondrá que el actual Gobierno de concentración liberal obre con energía y siga su ruta trazada para conseguir la total depuración de las responsabilidades civiles o administrativas.

Y por cierto que habremos de hablar bien alto y bien claro, caiga el que caiga y sea quien sea el que sufra los correctivos que habrán de imponerse. Cuando son los propios ministros los que hablan de «determina-

das autorizaciones», ¿qué serie de irregularidades no se habrán cometido alrededor de la llamada ley de Subsistencias? Es de todo punto indispensible una energética actuación fiscal para dar con el paradero de los autores de este otro desastre nacional, en el que se ha hundido la Hacienda española y hasta en muchas ocasiones la tranquilidad y la salud del país.

La opinión pública tiene la certeza de que en el empleo de los fondos públicos no ha regido, claramente, aquel buen orden administrativo que era de desear. Asimismo no ignora que los gastos hechos superan en mucho a las necesidades evidentes del Estado.

¿No nace de ahí el pavoroso déficit en que se halla sumida nuestra Hacienda? De ahí, y del capricho régimen legislativo llevado a cabo por los conservadores, principalmente la abusiva concesión de créditos extraordinarios por parte del Gobierno, sin intervención del Parlamento.

Otra de las causas primordiales de este desastre administrativo es en las autorizaciones de Subsistencias, e incluso en la propia ley de Subsistencias que jamás ha garantizado los intereses del consumidor, sino que ha servido sólo los intereses de las oligarquías dominantes.

Las imposiciones de rigor extranjero, tan extraordinariamente ruinosas para el Estado como inútiles para el consumidor, son una buena prueba de cuanto llevamos apuntado.

La Democracia Republicana depurará estas responsabilidades administrativas o civiles a toda costa, pese a quien pese y caiga el que caiga.

un Don Fulano o un Don Zutano, ya que ellas suelen ser, muchas veces, las que abren las puertas y coronan los éxitos. Pero esos éxitos no son reales, sino ficticios.

Cuando un hombre—que son poesía—ha pedido llegar a la celebridad sólo con la medida de sus fuerzas y con su constante fervor al trabajo y aun haber vivido en un ambiente escabroso y lleno de obstáculos; que lo se ha amedrentado ante las humillaciones ni frente a las burlas irónicas de inconscientes e ignorantes; que ha conquistado, en fin, su gloria con energía y valor, su mérito y virtud es más elevado y brilla más; más, porque el éxito es individual, real y verdadero.

Para llegar a la cumbre, si pináculo de la gloria, se ha de sobrepasar los amargos fragos que dan a beber las decepciones y humillaciones y sus envidias y desengaños; se ha de pisar el escabroso camino y se han de debragar los obstáculos que se interpongan; se ha de trabajar con celo y constancia y con amor y limpicio de prejuicios, sin preocuparse de contrarios ni enemigos, porque el mérito es como el aceite, que flota hasta sobre las aguas turbulentas.

Investigad la vida de los grandes hombres, separad los lauros que cubren su historia, y encontraréis en el fondo las fortalezas, las amarguras y las mil calamidades que sufrieron sus almas elevadas!

Quien crea que las glorias y las puestas de honor destinadas a los grandes hombres no han costado fatigas y sudores ni penalidades, es un ser que no se da perfecta cuenta del grave error que comete al suponer semejante distinción.

Los principios todos son duros y costosos, y por ende hay que vencer

los per la constancia y voluntad férrea. Sólo así, por ese medio, se conquistan las glorias y los puestos de honor en este mundo. Las cosas obtenidas sin esfuerzos, sin fatigas y sin preocupaciones, parece que no son legales y que hasta les falta el derecho del mérito. Porque, como ya he anotado, el verdadero mérito de una cosa está en el esfuerzo de hacerla, en la dificultad de alcanzarla y obtenerla.

CLEMENTE PONS CATALÁ.

FOOT - BALL

Campeonato de Menorca

La Sociedad Unión Sportiva pone en conocimiento de todos los Clubs de Foot Ball de la Isla la celebración del Campeonato de Menorca bajo las siguientes bases:

1.º Los equipos que deseen tomar parte en el Campeonato que se anuncia, deberán dirigir sus solicitudes por escrito a la Unión Sportiva de Mahón antes del día 7 de Marzo, fecha en que quedarán cerradas las admissions, siendo requisito indispensable

a) Presentar por escrito lista de los once jugadores y dos suplentes con expresión de nombres y apellidos.
b) Colores de su uniforme.

c) Nombre y apellidos de sus capitán y vice capitán.

2.º Cada equipo nombrará su delegado, cuyo cometido será el siguiente:

a) Reunirse en el sitio y hora que por escrito se le indique con el objeto de sortear los equipos presentados y ponerse de acuerdo para los partidos que tengan que efectuarse, teniendo en cuenta que para este Campeonato se registran con el Reglamento de la Real Federación Española de Foot Ball.

b) Los delegados llevarán la voz del equipo que representen, siendo sus fallos acatados por sus representados.

3.º Los partidos se jugarán por puntos en la siguiente forma: Un partido ganado equivaldrá a dos puntos; un partido perdido equivaldrá a 0 puntos y en caso de empate a un punto para cada uno de los equipos contendientes.

4.º Todos los partidos de este Campeonato deberán celebrarse en el campo de la plaza de la Explanada de Mahón.

5.º Es obligatorio al celebrar el último partido, vestir el uniforme del Club a que pertenezcan.

6.º Los partidos se celebrarán los domingos y días festivos por riguroso orden de sorteo.

7.º El equipo que el día y hora señaladas no se hubiera presentado, o abandonara el campo antes de ser terminado el partido, será descalificado.

8.º Al final de cada partido se redactará un acta que firmarán el Referéndu y el Delegado de cada equipo en la que se hará constar el resultado del mismo y sus reclamaciones, si las hubiere.

9.º Los árbitros serán designados por la Junta de Delegados, de acuerdo hecho antes los capitanes de los equipos contendientes.

10.º El Campeonato dará comienzo el domingo 11 de Marzo del corriente año y hora las 5 y media de la tarde.

11.º El Comité avisará con tres días de anticipación a los equipos designados para jugar el partido correspondiente.

Mahón 26 Febrero de 1923.—El Presidente, R. Bustamante.

OBRA NUEVA

La tierra de todos

POR D. VICENTE BLASCO IBÁÑEZ

Precio: 5 pesetas.
Véndese en la «Tipografía Mahonesa, calle Nueva.



EL GRAN TESORO LITERARIO DE LAS CINCO RAZAS QUE PUEBLAN LA TIERRA

LO GUARDA LA INCOMPARABLE COLECCIÓN UNIVERSAL
SE BUSCAN VEINTIENOS MENSUALES
VENTA DE VOLUMENES SUELTOS
COLECCIONES COMPLETAS EN VENTA A PLAZOS
SEÑALES GRATIS FOLLETOS ILUSTRADOS DE PROPAGANDA
COMPAGNIA ANÓNIMA CALPE

MADRID SAN MARTÍN 26 BARCELONA DOCE DE CORTO 45

—Los aficionados a la lectura—

deben fijarse constantemente en los escaparates de la

—Tipografía Mahonesa—

donde hallarán siempre novedades en libros y revistas de todas clases

28

Ayuntamiento de Alayor

Sesión ordinaria del día 15 de Enero de 1923

Presidió el señor Alcalde don Juan Piris, asistiendo los concejales señores de Torres, Servera, Orfila, Fiori, Maseró, Villalonga, Giménez, Pabregues y Peña Posas.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

Quedar enterado de los productos obtenidos por limosnas recogidas en las rifas y demás durante las pasadas fiestas, disponiéndose su ingreso en la Caja Municipal.

La Comisión de Policía Urbana propondrá los medios de recaudación del arbitrio establecido sobre licencias de venta en la Plaza de Abastos y Vendedores Ambulantes, durante el próximo año económico de 1923-24; así como del arriendo de la casita número 4 y puestos públicos números 1 y 2, formulando en su caso los oportunos pliegos de condiciones.

A propuesta del señor Alcalde que daren designadas las Comisiones de Policía Rural y de Fomento y Obras Públicas para entenderse con don Juan Saura Mora referente a las obras de construcción del camino entre el pueblo de Biufibini y el Puerto de Addaya.

Y se levantó la sesión.

**

Sesión ordinaria del día 22 de Enero de 1923

Presidió el señor Alcalde don Juan Piris, asistiendo los concejales señores de Torres, Servera, Orfila, Peña Villalenga y Giménez.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

Recaudar el arbitrio establecido sobre licencias de venta en la Plaza de Abastos y vendedores ambulantes en el próximo año económico de 1923-24 por medio de Administración Municipal, como se viene haciendo en el presente.

No arrendar el puesto público número 2 que se halla destinado a local de la inspección Sanitaria y Repres.

Aprobar los pliegos de condiciones para los arriendos en público subasta de la casita número 4 de la calle Nueva y puesto público número 1.

Quedar enterado de haberse recibido debidamente autorizado un ejemplar del presupuesto municipal extra ordinario formada para el corriente ejercicio de 1922-23.

A INFORME

Policía Urbana. Instancia de don Antoni Vincent Anglada, pidiendo permiso para abrir una veranda en el frente de la casa número 1 de la Avenida de la Industria.

Y se levantó la sesión.

LIBROS NUEVOS

UNA CUALQUIERA

(Novela)

Por El Caballero Audaz

Precio: Cinco pesetas

LIBROS NUEVOS

Las flechas del Amor

(Novela)

Por Alberto Insúa

Precio: Cuatro pesetas

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editoriales tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, tintas, etcétera

LA LIBERTAD

con extensa y brillante información

Pedido a nuestro vendedor

FORD EL AUTOMOVIL UNIVERSAL

PRECIOS FRANCO PALMA DE MALLORCA

Turismo sin arranque, 5 pasajeros 3.875
Turismo con arranque y ruedas desmontables, 5 pasajeros 4.210
Sedán con arranque y ruedas desmontables, 5 pasajeros 6.475
Vehículo con arranque y ruedas desmontables, 2 pasajeros 3.735
Vehículo con arranque y ruedas desmontables, 2 pasajeros 4.070
Coupé con arranque y ruedas desmontables, 2 pasajeros 5.640
Chassis sin arranque 2.945
Chassis con arranque 3.520
Chassis, camión con ruedas desmontables, neumáticos o macizos detrás, 3.750
Chassis, camión con arranque y ruedas desmontables 4.050
Tractor 4.560
Omnibus, 12 asientos 6.700
Único Agente en Menorca: DON JUAN T. VIDAL, Doctor Orfila, 8. Mahón
Neumáticos Yndia Rubber, Goodyear, Dunlop y General. Bujías Champion

Pesetas



Si señora... son de GUSTIN

¿Por qué deben exigirse los de GUSTIN?

Quién no conoce los Lithines del Doctor Gustin? La fama que han adquirido ha llegado al ser mundial. Más las personas que usan este producto se encuentran expuestas a insidiosas ofertas de productos supuestamente equivalentes, en realidad sin valor cienético o terapéutico. Será necesario recordar que, en efecto,

una fórmula como la de los Lithines del Doctor Gustin realiza una verdadera síntesis de productos químicamente puros, clasificados con metódico esmero en laboratorios que cuentan con incomparable material. Por eso nunca recomendaríamos lo bastante al público que, en defensa contra tan dulce fraude.

Lithines del Dr. GUSTIN

Tienen el nombre del Doctor Gustin sobre todos los papeles. Aquellos a quienes no les gusta el vino para beberlo, lo mezclan con agua mineralizada instantáneamente con este producto maravilloso, contra las enfermedades de:

Rinitis, Rhinitis, Vejiga y Articulaciones.

DEPOSITARIO ÚNICO PARA TODA ESPAÑA: DALMAU OLIVERAS, 14. Paseo de la Independencia, 16 - BARCELONA

¡Incluso! ¡Existe el extracto del extracto!



Con la pluma
Ideal WATERMAN
se lleva el equipamiento útil para salir de viaje.

VOGUE

Obras de GUIDO DE VERONA
Que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa.

Preciosa revista para señoritas

Se ha recibido la edición francesa en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa».

La mujer que inventó el amor.
La vida comienza mañana.
La que no se debe amar.
El amor que vuelve.

Abd-el-Krim y los prisioneros

relato completo del reportaje sensacional llevado a cabo por

LUIS DE OTEYZA

La probable paz de Marruecos ha puesto nuevamente de actualidad la trágica, pero interesante figura de

Abd-el-Krim

Compre usted este interesante libro; uno de los mayores éxitos editoriales que se conocen. 250 páginas con fotografías inéditas, 4 pesetas. Véndese en esta ciudad en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

LECTURAS

Gran servicio de libros. Las obras de mayor aceptación.

: Gómez Carrillo : José Francés
: Guido da Verona : Felipe Trigo
José M. Carretero (El Caballero Azul)
Blasco Ibáñez : Otros autores conocidos

Véndense en la Tipografía Mahonesa calle Nueva.

LA FEMME CHIC

Se ha recibido el número correspondiente a Diciembre de esta preciosa revista de modas.

Véndese en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa.